

Energy Services 2024 program year

Energy Services program year 2024 begins October 2023 for households with members 60+ and/or disabled. Applications will be available to the public November through September 2024, as funding is available. Energy Service funding includes but is not limited to, LIHEAP, OEA (PGE and PP only), CEAP (PGE and PP only), OLGA (NWN only) and GAP (NWN only). Programs are voluntary and provide assistance to help eligible households pay their utility bills.

Residents of Marion and Polk Counties that meet the income guidelines (60% of Oregon statewide median income, 80% of AMI for CEAP), see chart below for 60%.

ELIGIBILITY GUIDELINES 60% OF OREGON MEDIAN INCOME

# of people living in HH	Annual gross income	Monthly gross income
1	\$33,427	\$2785.58
2	\$43,712	\$3,642.67
3	\$53,997	\$4,499.75
4	\$64,282	\$5,356.83
5	\$74,567	\$6,213.92
6	\$84,852	\$7,071
7	\$86,781	\$7,231.75
Each additional Member	\$1,929	\$160.75

Applications for assistance accepted throughout the program year as funding available. When the volume of applications received reaches 500 applications, additional applications will not be available for minimum of 2 weeks to enable processing. Complete applications processed in order received; Emergency service is not available. If a notice is received, the account holder is encouraged to contact their vendor to prevent disconnection.

Documents that need to be included with application include:

Date of birth for all household members (and ID for those 18 years old and older) are required.

Valid verification of Social Security number for all household members is strongly encouraged and mandatory for some programs (i.e. SS card, DHS printout, SS documentations, etc.).

Provide income from all sources received in the previous two months. Income includes; gross wages, self-employment, unemployment, public assistance, all social security benefits (including benefits received for minors), veteran's benefits, child support, adoption assistance, disability benefits, recurring misc. income, etc.

- Household members 18 and older with **no** income **must** complete and sign a declaration of zero income form. Initial, state how needs were met and sign (available in office, online or can be mailed/emailed).
- The utility account holder must reside in the household, a recent valid heating and/or electric and water bill for current address is required.

Completed application & back up mailed to 2475 Center ST NE Salem OR 97301 or delivered in person at: 1850 45th AVE NE Suite 101, Salem OR 97305. Please do not email your confidential documents; Energy's email is not secure at this time.

Phone lines are open Monday- Friday from 8am to 5pm

(503-588-9016)

Servicios Energéticos programa anual 2024

Programa anual 2024 de Servicios de Energía empieza Octubre 2023 para hogares con miembros mayores de 60 años o más y/o discapacitados. Aplicaciones estarán disponibles al público en general Noviembre a Septiembre 2024 y mientras los fondos estén disponibles. Los fondos de Servicios Energéticos incluyen, pero no es limitado a, LIHEAP, LIHWAP, OEAP, (PGE & PPL solamente), CEAP (PGE & PPL solamente), OLGA (NWgas), GAP (NWgas). Estos programas son voluntarios y proporcionan asistencia a hogares elegibles para pagar sus facturas.

Residentes de los condados de Marion y Polk que cumplen las normas de ingresos del hogar (el cual es 60% del ingreso medio del estado de Oregón) (80% del AMI para CEAP) ver la gráfica abajo para 60%

REQUISITOS DE ELEGIBILIDAD 60% DEL INGRESO MEDIO DE OREGON

Número de personas en el hogar	Ingreso anual bruto	Ingreso mensual bruto
1	\$33,427	\$2785.58
2	\$43,712	\$3,642.67
3	\$53,997	\$4,499.75
4	\$64,282	\$5,356.83
5	\$74,567	\$6,213.92
6	\$84,852	\$7071
Cada miembro adicional	\$1,929	\$160.75

Aplicaciones para asistencia serán aceptadas a través del año mientras los fondos están disponibles. Cuando el volumen de solicitudes alcanza las 500 solicitudes, aplicaciones adicionales no estarán disponibles por un mínimo de 2 semanas. Aplicaciones completas serán procesadas en el orden que se reciban. Servicios de Emergencia no están disponibles, si tiene aviso se le aconseja contactar su compañía proveedora para hacer arreglos y evitar la desconexión.

Documentos que deben ser incluidos con la aplicación entregada:

Fechas de nacimiento de todas las personas (e identificación para todas las personas mayores de 18 años) es requerida.

Comprobante válido del número de seguro social es requerido para algunos programas, no todos (las tarjetas, documentos del departamento de seguro social u otro documento legal).

Comprobante de todos los ingresos recibidos los últimos dos meses. Ingresos incluye: salarios, ingreso de su propio negocio, desempleo, asistencia pública de dinero (TANF), toda clase de beneficios del seguro social, incluso para menores, beneficios de veteranos, pensiones, manutención de niños, asistencia de adopción, intereses, renta de propiedades, cualquier ingreso informal recibido en efectivo. Etc...

- Personas en el hogar mayores de 18 años sin ingresos necesitan completar la forma de declaración de no ingresos. (disponible en la oficina o en nuestra página de internet)
- Se requiere que el titular de la cuenta sea residente del hogar y proveer facturas de calefacción, electricidad y/o agua más reciente de su domicilio actual.

Puede enviar su solicitud completa y documentos por correo a 2475 Center ST NE Salem OR 97301

O dejar en persona: 1850 45th AVE NE Suite 101, Salem OR 97305

Por favor no enviar documentos confidenciales por correo electrónico, este no es seguro por ahora.

Líneas de teléfono están disponibles de Lunes a Viernes de 8 am a 5 pm **503-588-9016**